

Megjelenik
szombaton délelőtt

Egyes szám ára

10

fillér

ZEMPLÉN

POLITIKAI LAP

Szerkesztőség és kiadó-
hivatal: Vármegyeháza
Telefon: 109.

Egyes szám ára

10

fillér

Zempléni
igazságügyi kinevezések

Dr. Vályi István szerencsi kir. járásbíró a szerencsi járásbírói alelnökké nevezetett ki. Dr. Kulcsár Gyula sátoraljaujhelyi törvényszéki jegyző kir. járásbíróvá lépett elő, dr. Farkas Attila sátoraljaujhelyi törvényszéki jegyzőt a feledi járásbíróhoz nevezték ki járásbíróvá.

Kir. bírósági jegyzők lettek dr. Inántszy-Pap László a sárospataki járásbírósnál és dr. Polcz Béla mezőkövesdi ügyvéd a sátoraljaujhelyi törvényszéknél.

Kir. bírósági aljegyzőkké nevezték ki dr. Jászay Jenőt a tokaji és dr. Lakatos Bélát a sátoraljaujhelyi járásbírósnál.

Bírósági joggyakornokok lettek dr. Györy László (Sajóhalmi) és dr. Balpataky Imre (Sárospatak).

Szabó Kálmán sátoraljaujhelyi járásbírói irodafőtiszt az irodavezetői címet és jelleget nyerte el. Mara Mártát bírósági kezelővé nevezték ki.

25 lakóházat épít a sok-
gyermekes nincsteléneknek
az ujhelyi szociális alap

Az országos családvédelmi és szociális alap Ujhelynek juttatott jelentős összegből létesített városi szociális alap gazdag munkaprogramot állított össze, hogy minél áldástozóbb módon juttassa el az arra ráutaltaknak a megfelelő támogatást.

A téli időjárás jelentősebb munkák végeztetését lehetetlenné teszi, de máris nagy erővel indult meg a bányákból a kőtermelés.

A kitermelt követ részben utépítéshez, részben pedig sokgyermekes nincstelének részére építendő házak anyagául fogják felhasználni.

Mint értesülünk a jóváhagyást váró költségvetés nem kevesebb mint 25 lakóház felépítését is tartalmazza. A házak részben a Szabadság tér körül, részben a visszacsatolt gyártelepi részen épülnek.

Előléptetések
a folyamamérnöki hivatalnál

A földmívelésügyi miniszter Marek László kir. főmérnököt, a sátoraljaujhelyi folyamamérnöki hivatal vezetőjét kir. műszaki tanácsossá nevezte ki. Wonke József főmérnök a műszaki tanácsosi címet és jelleget nyerte el.

Lengyel István és Zboray Károly kir. mérnökök lettek. Kemény Lászlót kir. segédmérnökévé nevezték ki. Végül Várady Gyula műszaki altisztévé lépett elő.

A türelem és időleges lemondás
a haza boldogabb jövőjét biztosítja— hirdette 2.500 délzempléni választója előtt
Törs Tibor, a képviselőház alelnöke

Törs Tibor a képviselőház alelnöke, a népszerű és nagynevű zempléni országgyűlési képviselő az új év legelső napjait rögtön arra használta fel, hogy végiglátogassa délzempléni kerületét, ahol mindenütt nagy lelkesedéssel és szeretettel fogadták.

Törs Tibor látogatása a Magyar Élet Pártja zempléni életének jelentős állomása lett és a további szervezési munka njabb fejzetét jelenti.

Január hó 4-én *Tiszaluc* és *Hernádnémeti* községeket látogatta meg a képviselőház alelnöke. Tiszalucan *Zehetner József* körállatorvos, pártvezető hatalmas és lelkes közönség előtt lendületes beszédben köszöntötte a községben megjelent képviselőt, — Törs Tibor nagy beszámoló beszédében széleskörű tájékoztatást adott a helyzetről. Megmagyarázta, hogy miért kellett különösen a petróleum, szappan, cukor, talpbőr és szénkorlátozásokat behozni, mert részben ezek a cikkek behozatalra szorulnak, részben pedig fontosak hadiszolgáltatás szempontjából. Felhívta a megjelentek figyelmét az *összetartásra, egymás szeretetére és megértésére* és figyelmeztette őket arra, hogy tanuljanak a szebb jövő érdekében lemondani és *ne elégedetlenkedjenek*, mert beállhat az a helyzet, hogy *tavasszal és nyáron még nehezebb körülmények között is lehetünk* és azt is kötelessége lesz *minden jó magyar embernek* a nemzet érdekében elviselni. Kérte a megjelenteket, hogy tartsanak ki a már eddig is kiválóan beállt és bölcs országvezetők mellett azon az uton, amely egy szebb és boldogabb jövő felé vezet. Az értekezlet után Törs Tibor meghallgatta a község választópolgárainak panaszait és kéréseit.

Hernádnémeti községben az értekezletet *Göndöcz István* ref. lelkész, pártvezető nyitotta meg. Törs Tibor itt is nagy beszédet tartott, melyben részletes felvilágosításokat nyújtott a falusi közönséget közelről érdeklő összes kérdésekben.

Január 5-én *Berzéken* Orosz Pál kisbirtokos, községi pártvezető nyitotta meg a gyűlést. Törs Tibor itt is a legrészletesebben foglalkozott a falu minden ügyes-bajos dolgával.

Sajóhidvégen Lánffy Ágoston kiscigazda, ny. vasutas üdvözlő és megnyitó beszéde után mondotta el Törs Tibor nagy lelkesedéssel fogadott érdekes és tanulságos beszámolóját. Takács Béla ref. lelkész köszönte meg a képviselőház alelnökének a falu népe iránti szeretetéről és segítő készségéről

tanuskodó nagy beszédét.

Körömben Kondás Miklós kiscigazda, községi pártvezető üdvözlötte a képviselőt. Ugy mint Berzéken, itt is megjelentek az áttelepülő bukovinai csángó magyarok nemzeti viseletükben, akiknek vezetője kérte Törs Tibort, hogy érdeklükben is járjon el a kormány-nál.

Girincsen Spirnyák András földműves, községi pártvezető üdvözlötte Törs Tibort. A képviselő itt is hatalmas tetszéssel fogadott tájékoztatást adott.

Tanügyi kinevezések

A Kormányzó a vallás- és közoktatásügyi miniszter előterjesztésére vitéz *Ujváry Lajos* h. főigazgatót a kassai tankerület királyi főigazgatójává az V. fizetési osztályba kinevezte.

A miniszter *Andorkó Béla* sátoraljaujhelyi kir. tanfelügyelőségi igazgató-tanítót, *Bencze András* zempléni vármegyei népművelési titkár., vitéz *Halay János* tokaji és *Négyesi János* nagygéresi állami tanítókat a VII-ik fizetési osztályba kinevezte.

Január 6-án *Hernádkak* községbe látogatott el a kiváló zempléni képviselő és *Hegedűs László* ref. lelkész, községi pártvezető üdvözlő beszéde után nagy beszédben ismertette a helyzetet a választóközönség előtt.

Gesztelyben *Kocsár István* ref. igazgató-tanító, pártvezető, Ujcsánál pedig *Fagyas Bertalan* birtokos, pártvezető nyitotta meg az értekezletet.

Valamennyi községben igen nagy sikert aratott a képviselőház alelnöke a Magyar Élet Pártjának mintegy kétezeröttszáz délzempléni tagja előtt, akik valamennyien azal a megnyugtató, lelkes érzéssel távoztak az értekezletről, hogy mindenre megnyugtató választ kaptak és képviselőjükkel alig van még az országban agilisabb és népe sorsát jobban a szíven viselő képviselő.

Kinevezte továbbá a zempléni tanítói karban *Károlyi János* tarcali, *Pongrácz Sámuel* karosi és *Nagy Dezső* cigándi ref., valamint *Kéri Ferenc* sárospataki róm. kath. elemi iskolai tanítókat ugyancsak a hetedik fizetési osztályba.

Szerdahelyi *Mária* mádi, *Molnár Ferenc* perbenyiki, dr. *Lantosné Medgyesi Etel* révleányvári, *Czike Erzsébet* tokaji, *Kiss Margit* királyhelmeci, *Bodnár Endre* gercselyi, *Szécsényi Dezső* bodroghalmi, helyettes tanítók rendes tanítókká léptek elő.

Sztrisoszky Mihály — Hercegkut diszpolgára

Hercegkut község képviselőtestülete diszpolgárává választotta *Sztrisoszky Mihály* c. apát tolcsvai plébánost, aki 25 esztendőn keresztül volt Hercegkut plébánosa.

A diszpolgári oklevelet január

5-én adták át ünnepélyesen *Tolcsván Füzesséry Sándor* főszolgabíró, báró *Waldbott Kelemen* felsőházi tag és nagyszámu közönség jelenlétében, mely lelkesen ünnepelte a kiváló és nagy népszerűségnek örvendő plébánost.

Az utolsó akadály is elhárult
a Hősök tere megvalósítása elől

Megirta annak idején a Zemplén, hogy a római katolikus plébánia templomot környező tér rendezése érdekében megindított és dr. *Váro* Indár polgármester által gyors iramban megvalósításra vezetett akció befejezését egy ujhelyi háztulajdonos által támasztott túlzott követelés akadályozza.

A Hősök-terének kiképzendő térségén idegen tulajdonban levő utolsó ház megvétele is elintézését nyert, amennyiben a város pénzügyi és építészeti bizottságai a

háztulajdonos 4500 pengőre lemérsékelt ajánlatát elfogadták pén-
teken délelőtt tartott ülésükben.

A templom körül álló még lebontatlan házak így tavasszal mind csákány alá kerülnek és rövidesen döntés történik a téren levő transzformátorház áthelyezése ügyében is.

A Hősök-tere művészi tervpályázata rövidesen kiírásra kerül és már májusban megindulnak, s még a nyár folyamán be is fejeződnek az Ujhely legszebb városrészét elővarázsló építkezési és parkosítási munkálatok.

Hírek a rendőrségről

A sátoraljaujhelyi rendőrkapitányságnál az Újév alkalmából következő előléptetések történtek:

Dr. *vitéz Ecsedy Péter* címmel és jelleggel felruházott főfelügyelő valóságos m. kir. rendőrfelügyelő lett. Dr. *Szilágyi László* rendőrfelügyelőt m. kir. rendőrfogalmazóvá nevezte a belügyminiszter, *Perlakti Győző* pedig IX. fiz. osztályu m. kir. rendőrségi detektívvé lépett elő.

A más állomáshelyen szolgálatot teljesítő volt ujhelyiek közül a következők előléptetéséről adhatunk hírt:

Magyarország kormányzója a belügyminiszter előterjesztésére *Borbás Géza* volt sátoraljaujhelyi rendőrkapitánynak a rendőrtanácsosi címet, *Boross Andor* rendőrfelügyelőnek pedig a főfelügyelői címet adományozta.

A belügyminiszter *Vágó Gyula* rendőrkapitányt m. kir. rendőrtanácsossá, dr. *Rosenmüller Béla* rendőrfogalmazót m. kir. rendőrkapitánnyá, dr. *Cseh Barnabás* segédfogalmazót m. kir. rendőrfogalmazóvá, *Misky Árpádot* és *Bathó Gyulát* IX. fizetési osztályu m. kir. rendőrségi detektívekké, *Mikola Gyula*, dr. *Lengvári Béla* és *Batta Barnabás* gyakornokokat IX. fizetési osztályu m. kir. rendőrségi detektívekké nevezte ki.

Tuba József

vendéglős kitüntetése

Jól megérdemelt kitüntetést kapott a légvédelmi szolgálat példás elvégzésére *Tuba József* sátoraljaujhelyi lakos. Tuba vendéglős az 1938, 1939 és 1940 években huzamosabb ideig teljesített szolgálatot mint légvédelmi figyelő őrsparancsnok és a jelentő és figyelő szolgálatban teljesített kiváló és eredményes működéséért most a legfelsőbb szolgálat nevében dicsérettel elismerésben részesült.

A vármegye új postatakarék-pénztári csekk számai

A vármegyei alapok csekk-számláinak száma 1941. évi január 1-től megváltoztak. Az új számok a következők:

Hatósági orvosok magánfél érdekében kifejtett tevékenységének díja 82.875. Zempléni vármegye alispánja, mint utlevél kiállító hatóság 82.375. Zempléni vármegye iskolán kívüli népművelési bizottság 82.925. Zempléni vármegye „Községi Segélyezési Alap” 82.175. Zempléni vármegye „Közüti Alap” számlája 82.325. Zempléni vármegye, Szegényjogon rendelt gyógyszer számla 82.425. Zempléni vármegye Szociális alap 82.525. Zempléni vármegye Törvényhatósági ebadó alap 82.625. Zempléni vármegyei erdőőrzési alap 83.625. Zempléni vármegyei Erzsébet kórház alap 83.025. Zempléni vármegyei gyámpénztári alap 82.275. Zempléni vármegyei háztartás alap 82.025. Zempléni vármegyei közigazgatási letét 82.225. Zempléni vármegyei nyugdíj alap számla 82.075. Zempléni vármegyei vegyes alapok számlája 82.125. Zempléni vármegye tűzoltó szövetsége 82.675. Az Erzsébet kórháznak szintén van külön csekk-számlája, amely nem tévesztendő össze a vármegyei Erzsébet kórház alappal. A csekk-számla száma: 83.225. Erre az ápolási díjak fizetendőek be.

Kereset nélkül maradt zempléni bevonultak támogatása

Azok a mezőgazdasági, vagy ipari munkások és kisiparosok, akik a családjuk téli megélhetését biztosító, *időszakhoz kötött* kereseti lehetőségeiket a rendkívüli fegyvergyakorlatra történt bevonulásuk miatt elvesztették, keresetüknek pótlását kérhetik abban az esetben, ha a katonai szolgálatuk alatt családtagjaik családi segélyt kaptak és 1940. évi december hó 15-ig őnhibájukon kívül nem jutottak munkához.

Ez a kereset-pótlás *munkakalkalmak* nyújtásából és időleges munkaképtelenség esetében *segély* juttatásból állhat.

A munkabért — amennyiben nem szakmány (akkord) munka teljesítéséről van szó — *egységesen* a helyi napszámnak megfelelően állapítják meg.

Az időleges munkaképtelenség esetében nyújtott segély legfeljebb

két havi napszámbér összegéig terjedhet.

Az igényjogosultak részére téli beszerzéseik megkönnyítése céljából munkabér előleg címén harminc pengő készpénzt folyósítanak, amelynek összege kettőnél több családtag esetében, családtagoként tíz-tíz pengővel emelhető.

Az igényjogosultság megállapítása esetében háromtagu városi, illetve községi bizottság határoz.

Zempléni vármegyében nagyszabású közmunkák indulnak meg a kulturális, államépítészeti és folyamtermelési hivatalok kezelésében. Ezen közmunkákkal kapcsolatban indokolt esetben az igényjogosultak munkabér előlegét kaphatnak.

Az akciót *Bornemisza Miklós* alispán irányítása alatt a vármegyei közjóléti ügyosztály a város polgármestere és a községi előjáróságok útján hajtja végre.

Az Ovomaltin-os doboz 20.000 pengőjének rejtélye

Érdekes eset foglalkoztatja a nyomozó hatóságokat egy tolcsvai kereskedő csendőrségi feljelentése alapján. Nem kisebb összegről, mint 20.000 pengőről, s annak furcsa körülmények között való föld alá rejtéséről, illetve újból napvilágra kerüléséről van szó.

Páhmer Sándor tolcsvai zsidó borbizományos feldult arccal állított be a csendőrségre a minap és ott eladta, hogy 20.000 pengőjét ismeretlen tettesek ellopták tőle. Mint a kereskedő eladta, a kérdéses összeget egy Ovomaltinos dobozba helyezve elrejtette a háza végében levő fészer sarkában. Az újságokban megjelent azon hírre, hogy a régi kibocsátású tíz pengős bankjegyek a forgalomból kikerülnek, megakart nézni, hogy kü-

lönös pénzszekrényében nincsenek-e ilyen bankjegyek. Felásta a rejtékhelyet, ott csak az üres dobozt találta meg.

Páhmer eladta, hogy január első napjaiban két tolcsvai ember fát vágott a fészerben, s valószínűleg azok vihették el az Ovomaltinos doboz értékes tartalmát.

A csendőrségre előállított két favágó azonnal be is vallotta, hogy ők találták meg a dobozt és csakhamar előkerült a 20.000 pengő is.

A pénz tehát meg van, de kérdés, hogy miért rejtette *Páhmer* az egész vagyont képező összeget a föld alá. A bíróság mérlegelésére tartozik az a kérdés is, vajon lopásnak minősül-e a rejtélyes Ovomaltin-os doboz megtalálása.

Kedden tárgyalja a törvényszék az erdőbényei apagyilkos bűnügyét

Jogászai körökben nagy érdeklődés előzi meg a kedden tárgyalásra kerülő ifj. *Hován József* gyilkossági bűnügyét.

Mint annak idején a Zemplén megírta, ifj. *Hován József* baltával agyonverte apját id. *Hován József*

erdőbényei lakost. Az áldozat izgága természetű részeges ember volt, s az apagyilkossággal vádolt ifj. *Hován* anyjának súlyos bántalmazásáért — védekezése szerint anyjának életét megmentendő — támadott a halált hozó baltával apjára.

Nagy sikerrel mutatkozott be a Nemzeti Munkaközpont műkedvelő gárdája

Hatalmas tömeg nézte végig a Nemzeti Munkaközpont sátoraljaujhelyi szervezetének január 5-én, vasárnap megrendezett előadását a Tulipánban.

Az erkölcsi és anyagi siker nagy volt és ezért előjáróban *Orosz Sándornak*, a NMK vármegyei elnökének adunk sok jó pontot, mert fáradságot nem ismerve dolgozott már eddig is a munkásság érdekében, most pedig kulturális

téren láttuk az előadás előtt és alatt is szorgosan tevékenykedni a zempléni nemzeti munkásság népszerű vezetőjét.

A legnagyobb elismerés és dicséret illeti a lelkes műkedvelőket, a nagy munkásmozgalom kulturális harcosait. Szereplők és rendezők is kiemelkedő lelkesedéssel igyekeztek. A nagy nézősereg pedig megmutatta, hogy az ujhelyi közönség tud lelkesedni azért a

Kapható több ezer darab

Populus robusta csemete

(gyorsan és egyenesen növő új kanadai nyárfa fajta)

2 éves suhándok,
1 éves csemeték,
és dudványvesszők.

Szállítás falkolából
kora tavasszal!

dr. báró *Waldbott Frigyes*
erdészete

SÁTORALJAUJHELY
2038 Postafiók: 81.

szépért és jóért, amit a munkásösszefogás alkot a muzsák csarnokában is. A szereplők fáradságot nem ismerve vállalták azt a feladatot, hogy részben szórakoztassák a közönséget, részben azért, hogy vidáman terjesszék a műveltséget és becsülést szerezzenek a sátoraljaujhelyi hazafias munkásságnak.

Ezért alakult a Nemzeti Munkaközpont sauhelyi műkedvelő csoportja, amelyben fáradságot nem ismerve állt a vezetőhelyre és dolgozik *Pethő Erzsébet*, a kiváló költő és sokoldalú amatőr művésznő, aki az előadás rendezésén kívül szereplésével, tánc és énekszámával méltán érdemelte meg a sok tapsot. *Jósdag Annieval* táncolt „Hangulat” című táncos jelenetük a kitűnő megvilágításban nagyszerűen hatott. Mellettük és velük a többi szereplő, *Dubovszky Aranka* és *Jósdag Annie*, a parasztot kitűnően alakító *Kovács Zoltán*, *Urbanovits Elemér*, a sokat nevetető *Zsurky Tibor*, *Sutka László*, *Pataky József*, *Zsarnay Julia* és *Dupay József* nagyban hozzájárultak a nagy és megérdemelt siker kivívásához.

Az előadás kitűnő volt, ugyancsak utána a lelkes hangulatu vigalom, csak ne legyen megállás, hanem továbbra is ezzel a lelkesedéssel dolgozzon minden tag, s akkor a végleges eredmény nem fog elmaradni; a Nemzeti Munkaközpont nemcsak a munkapad mellett, hanem a kulturéletben is az első közzé fog emelkedni; oda, ahová célkitűzései miatt is felmagasodva látni szeretnénk!

(kdté)

A Szociális Misszió leánygárdájának nagysikerű előadása

Vasárnap délután műsoros jótékony célú délutánt rendezett a Szociális Misszió leányszakosztálya. Nagy közönség tapsolta végig a pompás műsor egytől-egyig kitűnő szereplőit.

Mözner Jánosné mintaszerű rendezése minden dicséretet megérdemel.

— *Alsómihályi* községben január 13-án, hétfőn tartják meg az állat- és kirakodó országos vásárt.

A bádot ok beossza

A „Zrínyi” és „Sangban”

Január

órákor

Legénye

Febru

ciális

Vigadó

Febru

Sac mű

helyiség

Febru

Legénye

körben.

Melyi

a legjobb

el mind

geket p

lapítsák

kités c

táncosn

premier

első bá

— K

ságügym

jos sác

széki fo

zetési o

lővé nev

— M

tetés. I

kárt min

— K

megyei

belügym

Andrást

Ladomér

novich S

számellen

— E

zsef tart

zsef nyu

cember 2

Margóka

segédtis

értésítés

— K

lgyi min

törvényha

dik fizeté

ságos m

vezte ki.

— A

előlépt

miniszter

aljaughely

főerdőm

— E

Sátoraljau

jegyesek.

helyett.)

— A v

felügye

m. kir. g

gédfelügy

m. kir.

nevezte k

— Uj

Januhely

mivelés

HIREK

Báli naptár

A bálozó fiatalságnak nagy gondot okoz az, hogy megfelelően beossza farsangi programját.

A „Zemplén” ezért naptárszerűen összeállította az ezidei farsangbani rendezendő bálokat.

Január 12-én, vasárnap este 8 órakor a Kat. körben a Gör. Kat. Legényegylet műsoros bálja.

Február 1-én, szombaton a Szociális Misszió hangversenye a Vigadóban.

Február 8-án, szombaton a Máv Sac műsoros bálja a Tulipán klubhelyiségében.

Február 23-án, vasárnap a Kat. Legényegylet műsoros bálja a Kat. körben.

Melyik lesz a legjobb? Hol lehet a legjobban szórakozni? Menjen el mindegyikkel a báln rendezőseket pedig arra kérjük, hogy alapítsák meg nekünk — megörökítés céljából, — hogy a csinos táncosnők közül kik tartották premierjüket, vagyis kik voltak első báljukban. (Katé.)

— **Kinevezés.** A m. kir. Igazságügyminiszter Lindenberger Lajos sátoraljaujhelyi kir. törvényszéki fogházgondnokot a VII. fizetési osztályba fogházfelfelügyelővé nevezte ki.

— **Minisztériumi előléptetés.** Dr. Emödy István segédtitkár miniszteri titkárrá nevezték ki.

— **Kinevezések a vármegyei számvevőségen.** A belügyminiszter vitéz Monostory Andrást vármegyei számvizsgálóvá, Ladomérszky Miklóst és Damjanovich Sándort pedig vármegyei számmellenőrökké nevezte ki.

— **Eljegyzés.** Ifj. Stancz József tartalékos zászlós, Stancz József nyug. ig. tanító fia 1940. december 24-én eljegyezte Fenyves Margókat, Fenyves Mihály Máv segédtitkár leányát. (Minden külön értesítés helyett)

— **Kinevezés.** A földmivélségi miniszter dr. Görcs Sándor törvényhatósági állatorvost a hetedik fizetési osztályba sorolt valószínű m. kir. főállatorvossá nevezte ki.

— **A kir. erdőfelügyelő előléptetése.** A földmivélségi miniszter Gerencsér István sátoraljaujhelyi erdőfelügyelőt m. kir. főerdőmérnökévé nevezte ki.

— **Eljegyzés.** Abrahám Ernő Sátoraljaujhely és Izsó Márta Kassa jegyesek. (Minden külön értesítés helyett.)

— **A vármegyei gazdasági felügyelőségen** Schulcz Józsefet m. kir. gazdasági munkügyi segédfelügyelővé és Nyerges Aladárt m. kir. gazdasági gyakornokká nevezte ki a miniszter.

— **Új állatorvos Sátoraljaujhelyben.** A m. kir. földmivélségi miniszter dr. Dutkay Lőránt székesfővárosi állatorvost járási és városi m. kir. állatorvossá Sátoraljaujhely székhellyel kinevezte. Az új sátoraljaujhelyi m. kir. állatorvos hivatala a sátoraljaujhelyi járási főszolgabíróháson van, lakása pedig Andrassy-utca 17. sz. alatt. Rendel délután 2—3 óráig és délelőtt, ha nincsen hivatalos kiszálláson.

Amíg egy gyűrű eljut odáig...

A sátoraljaujhelyi rendőrség bravuros nyomozása egy briliáns gyűrű után

Mintegy 10 nappal ezelőtt dr. Blázy Tiborné sátoraljaujhelyi uriaszony feljelentést tett a rendőrségen, hogy lakásukból egy 200 pengő értékű briliáns gyűrű rejtélyes módon eltűnt.

A sátoraljaujhelyi rendőrség a legcsekélyebb adat nélkül kezdett hozzá a nyomozáshoz. A nyomozás során is csak annyit sikerült megállapítani, hogy egy napon vízvezeték szerelők dolgoztak a károsult lakásban, s a munkások között dolgozott Pál János rovtmultu is, aki azonban semmiről sem akart tudni s nagyon csodálkozott a gyanúsítás felett.

Ekkor a nyomozást végző Petri János detektivnek jó ötlete támadt. Elment a sátoraljaujhelyi zálogházba, ahol átnézte az ott zálogba tett gyűrűket és nemsokára meg is találta azt a gyűrűt, amelyre ráillet a leírás. Így állapították

azután meg, hogy a gyűrűt O. L. borbélysegéd tette zálogba, aki azután bevallotta, hogy a gyűrűt Pál János többszörösen rovtmultu egyéntől vette 5 pengőért. A detektiv ekkor felkereste Pál Jánost és megkérdezte tőle:

„Na, János, mikor voltál utoljára borbélynál?” És rákacsintott...

A kérdezett elsápadt, s bár tagadott, azonban a detektiv állandó kérdéseitől megzavarva, bevallotta tettét és lemondóan legyintett, keserűen állapítva meg, hogy az ügyesen nyomozó sátoraljaujhelyi rendőrséget még egy olyan gyakorlott szajrézó sem tudja „átejtteni” mint ő, pedig már tizenkét-szer próbálta meg.

A gyűrűt így találta meg alig öt nap alatt a sátoraljaujhelyi rendőrség, amely bravuros nyomozásainak létszámát eggyel ismét növelte.

A sertések levágását korlátozó rendelet helyes értelmezése

Mult számunkban részletesen ismertettük a sertések levágásának korlátozásáról szóló rendeletet, mely szerint magánfogyasztás céljára csak saját hizlalású sertést szabad levágni és csak annyi kilogramm élősúlyban, amennyi a tulajdonos és háza népének ellátásához szükséges.

Ezt az intézkedést sokan úgy értelmezték, hogy amennyiben a háztartás szükséglete nem teszi ki azt a mennyiségű zsírt, amelynek fedezésére egy teljesen kész sertést kell levágni, úgy a sertést félkész állapotban kell levágni, illetőleg egyáltalán nem szabad saját szükségletre sertést levágni. Ez a

magyarázat helytelen.

Helyesen úgy értelmezendő a rendelet, hogy a gazda a saját hizlalású sertését akkor is levághatja, ha a sertésből kikérülő zsír az ő házanépének szükségletét jóval felülhaladja, természetesen a fölös zsírt, szalonnát, hájat hatósági áron el kell adnia. Ennek megtörténtét a hatóságok ellenőrzik.

Egyesek úgy is magyarázták a rendeletet, hogy az egyéni fogyasztás céljára sertést nem vághatnak ugyan, de megvehetik a hentesnél és levágot állapotban, mint hizott vagy félsertést vásárolják meg. Természetesen ez az eljárás a rendelettel ellentétben áll.

— **Halálozás.** Özv. Tártsy Béláné kistárkányi birtokos 75 éves korában az ősi kistárkányi családi házban szívinfarkus következtében váratlanul meghalt. Tártsy László sátoraljaujhelyi ny. Máv tisztviselő, szállítási vállalkozó édesanyját gyászoló az elhunytban. Nagyszámu rokonság, a Tártsy, Gönczy és Petrik családok jelenlétében, a Bodrogköz nagy részvétől kísérve helyezték örök nyugalomra. A temetésen sokak között megjelent dr. Márányi József kir. tanfelügyelő is.

— **Előléptett zempléni állampénztári tiszttek.** A pénzügyminiszter Beke Bélát, Szerdahelyi Istvánt, Dragos Lászlót (Sátoraljaujhely) a IX. fizetési osztályba állampénztári főtiszttekké, Ligeti Bélát és Kopcsó Bélát (Szerencs), valamint Takáts Nándort (Sárospatak) a X. fizetési osztályba I. osztályú állampénztári tiszttekké kinevezte.

— **A Zemplénvármegyei Kazinczy-Kör** értesülésünk szerint legközelebbi felolvasó ülését január 24-én délután 6 órai kezdettel tartja. A részletes műsört legközelebbi számunkban közöljük.

— **A sátoraljaujhelyi rejt. leányegylet** január 12-én, vasárnap este 8 órai kezdettel a Nemzeti Kaszinó helyiségében kenyériskolája javára jótékonycélu teastélyt rendez.

Regények barátainak a hosszú téli estékre. Más-más világba vezet el a két új Félpengős. Marschall „Az ismeretlen örökös” c. regénye egy különös végrendelet parancsára sodor veszedelmes kalandokba egy békés életet élő embert, akit a vagyonaért és a szerelemért vívott harcában követünk, a másik Félpengős kötetben pedig, amelyben Jeel Cross „Mr. Greyland kettős életé”-t írja le, a rejtelmek fantasztikus hálójában nyomozunk magunk is, míg a detektiv-zseni keze meg nem oldja a titokzatos csomót. Január közepére nagyszerű élvezetet tartogat az olvasó számára Haycox „Az ezred leánya” című Pengős regénye, amelyben a forró romantika ölelkezik egy vadnyugati katonatábor izgalmas életével.

— **Kinevezés.** A belügyminiszter Klinga Margit mádi segédovónőt állami ovónővé kinevezte.

— **Életbelépett a vásárnapi munkaszünet a sátoraljaujhelyi borbély és fodrász szakmában a vármegye alispánjának rendelkezésére.** Január 12-én, vasárnap tehát már valamennyi ujhelyi borbély és fodrászüzletet zárva kell tartani. A szociális szempontból fontos intézkedés különösen az alkalmazottak körében keltett nagy meglepetést. Ezzel kapcsolatban azonban a rendőrségre hárul az a hasonlóan fontos feladat, hogy a vasárnap délelőtt házhoz járó és zugmunkát végző táskás kontárokat fokozott figyelemmel kísérje.

— **A gör. kat. legényegylet műsoros bálja.** Január 12-én, vasárnap este 8 órakor rendezi meg a gör. kat. legényegylet szokásos farsangi bálját. A bált műsor fogja bevezetni, amely után reggelig tartó tánc következik.

— **Megnyílik a Színházi Magazin szabad egyetemé.** Előadó tanárok: Bajor, Békeffi, Jávör, Karády, Kiss Ferenc, Muráti, Páger, Perényi, Uray. Hunyady Sándor novellája, képes riport a Tátrában üdülő pesti előkelőségekről, Adámok paradicsoma, interjú a japán követtel, londoni háborús divat, humoros cikkek, társasági érdekességek, báli hiradó, konyha, kézimunka, vicc, rejtély gazdagítják a Színházi Magazin új számát, melyet a Nemzeti Színház nagysikerű szindarabja a „Vidám szüret” és a gyermekek kedvelt hetilapja a Kis Magazin egészítene ki.

Négy világból

Négy különböző világ és mégis egyformán érdekes. Ezzel lehet legjobban jellemezni azokat a pompás könyveket, amelyek most jelentek meg a Palladis Pengős és Félpengős Regények sorozatában. A filmen világszerte jól ismert Mr. Moto, a halkszavú és udvarias japán ujjabb bravurját írta meg Marquand, „Mr. Moto közbeiep” című lelki motívumokra felépített kémregényében, amely halmoltzó izgalmat ígér a népszerű Pengős

Biztosítsa időben

tavaszi nitrogénműtrágya szükségletét

Péti só 17% N. Mészsalétrom 15.5% N.

Kénsavasammoniak 20.5% N.

PÉTI NITROGÉN MŰVEK R. T.

BUDAPEST, V., Nádor-u. 21.

Körzetképviselő: BURGET ZSOLT terménykereskedő

MISKOLC, Széchenyi-u. 78. — Telefon: 19-51.

Rövid beszámoló az ujhelyi záróráról és az egytál ujhelyi premierjéről

A világitás csökkentést előíró rendelet tudvalegleg éjjeli 12 órában állapította meg a vendéglők és kávéházak záróját. A rendelet szerint azonban engedély adható ki este 9 órától éjjeli 2 óráig való nyitvatartásra, de ez esetben az ilyen éjjeli üzlet napközben nem tartható nyitva.

Sátoraljujhelyben eddig egy üzlet, a Club kávéház, hajdan híres „ezüsttükros” helyiségét állították át meghosszabbított zárójáru üzemmé, s így amikor a Vigadóban, Kocsisnál, Tubánál és a többi ujhelyi vendéglőben zárórát csinálnak, a kimaradni kívánó vendégek ide térnek be egy kis bufelejítő itókára.

12 óra 10 percet mutat az óra, s a Club csak nem valamennyi esztala foglalva van. A helyiségben fogvacogatók hidegben kabátosan ülnek a vendégek, s a belső fűtési rendszerre áttérve isszák a pálinkát. A megfakult ezüsttükros mellett táblák lógnak, az egyiket öt nyelven adják tudtul, hogy borralaló helyett százalékos alapon számolják fel a kiszolgálási díjat. A tulajdonos ugylátszik nagyobb idegenjárással számol. A másik hirdetés a kávé árjegyzékét mutatja. 100%-os kávé 70 fillér, 75%-os kávé 60 fillér. Az ajánlat tulságosan csábító, nem is mertünk élni vele.

A hangulat határozottan erősödik, de sajnos már itt is közeleg a záróra, s azzal a megállapítással távozunk, hogy az árjásított kávéház tulajdonosa jó üzletet csinált a záróra átállításával.

Csütörtökön volt az egytál ujhelyi premierje. A vendéglőkben étkező agglagények szorongó érzéssel lép-

ték át délben az éttermek külsőbét. Az egytál azonban sikerrel mutatkozott be. A Vigadóban töltött káposzta és alföldi gulyás között választhatott a vendég. A bőséges mértékben kiszolgált egytállal mindenki meg volt elégedve, csak az étvágyáról híres egyik vidéki ur akart két egytálát fogyasztani. Elszomorodva vette tudomásul, hogy a rendelet szerint csak egy adagot szabad kiszolgálni. Később azonban felvidult arccal távozott, s gyors léptekkel sietett el — állítólag a Tuba vendéglő felé.

A Tuba féle Kazinczy vendéglőben kolozsvári rakott káposzta és Ujházi tyukleves szerepelt az egytálás étlapon. Kocsis vendéglőjében lucskos káposzta bennefőttel és bogrács gulyás volt kapható. Panaszra itt sem lehetett ok, s az ujhelyi egytál bemutatás az egész vendéglői fronton sikert aratott.

Egy jókarban levő női kerékpár eladó

Cim: Deák-utca 32. szám.

Ház eladás

Sátoraljujhelyen, Tompa-u. 12. sz. alatt lévő ház szabad kézből eladó. Értekezni lehet: Markovics Arnoldné, Tapolca Bajza-u. 3. (Zala megye)

Zemplén vármegye alispánjától.

Szám: ad. 15.558/1940.

Pályázati hirdetmény.

Az 1929. évi XXX. tc. 68. §-ának (5) pontja alapján a Sátoraljujhely megyei városnál megüresedett, illetve átszervezett és a XI. fizetési osztályba sorozott

városi közigazgatási irattárosi állásra,

továbbá a X. fizetési osztályba sorozott

adóügyi alszámvevői állásra

és az ezekkel kapcsolatban esetleg megüresedő egyéb állásokra pályázatot hirdetek.

Felhívom a pályázni óhajtókat, hogy magyar állampolgárságukat, az 1939:XXX. tc. 65. §. (1) pontjában előírt elméleti képesítésüket, a közszolgálatban nem állók a forradalom és a kommunizmus ideje alatt tanúsított magatartásukat igazoló okmányokkal felszerelt pályázati kérvényüket és az 1939: IV. tc. hatálya alóli mentességet (a nagyszülőikig bezárólag köteles igazolni azt, hogy nem tekinthető zsidónak) Zemplén vármegye alispánjához címezve Sátoraljujhely megyei város polgármesteri hivatalánál 1941. évi január hó 30-án déli 12 óráig nyújtják be.

Sátoraljujhely megyei város szolgálatában állók okmányokat mellékelni nem tartoznak.

Sátoraljujhely, 1941. évi január hó 3-án.

Bornemisza Miklós s. k. alispán.

2032

Nyomatott a laptulajdonos Zemplén Könyvnyomda és Lapkiadó Rt. betűivel Sátoraljujhely

A Városi Mozi heti műsora

A városi mozi művészi értékű filmműsorában is kiemelkedő hely illeti meg a szombaton, vasárnap és hétfőn bemutatásra kerülő hatalmas filmet, az **Árviz Indiában** c. angolnyelvű filmdrámát. Bromfield világhírű regényét méltó módon dolgozta fel az amerikai Fox gyár és a hatalmas tömegeket mozgó rendezés elképrázatosan oldja meg a regény földrengés, tűzvész és árvíz jeleneteit. Tyrone Power, Myrna Loy és Georg Brent művészetére bízták a főszerepeket. A film élményt jelent a közönségnek. **Zenebona pókország-**

ban, Ufa és Magyar Világhíradó a kísérőműsor.

A detektívfilmek barátait is megörvendeztetni a mozi heti műsora. Kedden és szerdán **Bulldog Drummond titkos szolgálatban** címmel a legizgalmasabb, de végig művészi élvezetet nyújtó filmet játszik a mozi. A nagy film mellett **Brit szomáli meghódítása** és **Fox Világhíradó** van a műsoron.

Csütörtökön filléres helyárrakkal a Mimi, a gazdag ember leánya című vígjátékot Élv fonál és Luce Világhíradó mint kísérő filmeket játsza a mozi.

Dienes Adorján népszínművét adták elő a nagykövesdi műkedvelők

A nagykövesdi Kalot műkedvelői gárpája nagyon sikerült színelőadást rendezett. Érdekeséget adott az előadásnak az, hogy a „Pók-háló” címmel színre került előjátékos, három felvonásos énekes népszínmű Dienes Adorján kamarás-plébános szerzeménye.

A szerzőnek az országos nótáolimpiáson diszoklevelet nyert magyar nótái általános tetszést

arattak, a közönség nem fogyott ki a tapsból és ujjazásból. A népszerű író-plébános szindarabját s nótáit máris igénylik előadásra Bodrogköz más községeiben is, sőt a saujhelyi Kat. Legényegylet is azon óhaját fejezte ki, hogy előadhassa.

Érdemes lesz megnézni, mert a szindarab kedves és tanulságos, a nóták szépek és fülbeccsengők.

MEGHÍVÓ.

A Tokaji borpince és áruforgalmi Rt. 1941. évi január hó 26-án délután 2 órakor irodahelyiségében

XX. évi rendes közgyűlést

tartja, melyre a t. részvényesek tisztelettel meghívotnak.

Tárgysorozat:

1. A jegyzőkönyv hitelesítésére 2 részvényes kijelölése.
2. Az igazgatóság és felügyelőbizottság jelentése a lefolyt üzletévről, annak kapcsán a zárszámadások megvizsgálása.
3. Az igazgatóságnak és felügyelőbizottságnak a felmentvény megadása.
4. Új igazgatóság és felügyelőbizottság választása.
5. Az alapszabályok 21. §-ának pótlása az igazgatósági tagok választásának módja tekintetében.
6. Esetleges indítványok.

Kivonat az alapszabályokból:

Azon részvényesek, kik a közgyűlésen résztvenni óhajtanak, kötelesek részvényeiket legkésőbb 5 nappal a közgyűlés megtartása előtt pénztárunknál letenni.

Vagyonkimutatás

1940. június 30-án:

Vagyon: Készpénzkészlet 5.887.14 P, Árukészlet 3.381.80 P, Adósok 19.433.77 P, Berendezés 2.158.49 P, Veszteségáthozat 3.070.22 P, Összesen 33.931.42 P.
Teher: Részvénytőke 30.000.— P, Hitelezők 3.668.75 P, Nyereség 262.67 P, Összesen 33.931.42 P.

MÁV. HIVATALOS MENETJEBYIRODA

SÁTORALJAUJHELYI FIÓKJA a Nemzeti Hitelintézet R. T. helyiségében (Horthy Miklós-tér 6. szám.)

Nyitva:

Hétköznapokon 8 órától 13 óráig és 15 órától 17 óra 30 percig, szombaton 8 órától 13 ó. 30 percig.

— Felemelték a családi ápoltak tartásdíját.

A belügyminiszter a változott gazdasági helyzetre való figyelemmel az Erzsébet vármegyei közközház elmebeteg családi ápolási telepénél a betegtartók részére fizethető és átlagosan 70 fillérben megállapított napi tartásdíjat december hó 1-től kezdődőleg egy pengőben állapította meg.

205/1940. vh. szám.

Árverési hirdetmény.

Dr. Schvarcz Ernő ügyvéd által képviselt Szlovák Mór Fia végrehajtató javára tiszaluci lakos végrehajtást szenvedő ellen 1400 P tőke és jár. erejéig — amennyiben a követelésre időközben részletfizetés történt, annak beszámításával — a Miskolci kir. Járásbíró P. 6016/1940. sz. végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás során 1940. évi november hó 27. napján le- és felülfoglalt és 1536 pengőre becsült alábbi ingóságokra az árverésnek végrehajtást szenvedő lakásán, üzletében: Tiszalucun leendő megtartására határnapul 1941. évi január hó 17. napjának délelőtti 1/9 óráját tűzöm ki, amikor a bíróság lefoglalt butorokat, szőnyegek, függönyök, terítők, ágybéli ágyhuzat, asztalnemű, fehérnemű, lepedő, törülköző, öltönyök, konyhabutor, edények, tűzhely, mérleg s egyéb ingóságokat a legelőbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szűkség esetén az 5610/1931. M. E. rend. értelmében 2/3 ad érteken el fogom árverezni.

Szerencs, 1940. december 16.

Hazay Béla sk.

2035

kir. jbirósági végrehajtó.

ZEMPLEN

POLITIKAI HETILAP

Megjelenik szombaton délelő. Előfizetési ár: negyedévre 1-20 P, félévre 2-40 P, egész évre 4-80 P. Felelős szerkesztő: dr. Bogyay Kálmán. Felelős kiadó: Balla János Kiadó: Zemplén Könyvnyomda és Lapkiadó R. T.

Me
szomb

Egyes

fi

Magy

Tizeneg helyen ta vasárnap letet s a mányelnő lalta össz A nagy az állam megnyilat tes és ha tizenegy nemzeti k figyelme

Az új dotta elől vunk a h isteni gon még ma a világ s zavarai bá életünk is nélkülözés seitől ?! ség a tud fogásra.

gyar meg sokat. Ho önként v csökkenti táseit, hoz zét javulá das a f egy-egy a magunk áldozása alkotója fogásnak. mindenki — szép s erélyesen

Az elm gálva me sen terü eróink me hallgatta hogy tul dogságot gyelmezte meddsőség dette a j államve hogy amit is kell tart tal, önfé való felké tünk forr szélyeket

Mik és lye? Ki mondani minden v zésre s e van „az gyünk l” csot hirde Teleki Pá magyarok „magarsa ne legyüm ségből ne

Es azt sorsdöntő alaposság ma és a talmas pr con a ne világnézet